



GƏMİNİN “ƏMNIYYƏTLİ İDARƏETMƏ HAQQINDA BEYNƏLXALQ MƏCƏLLƏ”NİN
TƏLƏBLƏRİNƏ UYĞUN OLMASI HAQQINDA ŞƏHADƏTNAMƏ

SAFETY MANAGEMENT CERTIFICATE

№ _____

Bu Şəhadətnamə “Dənizdə insan həyatının mühafizəsinə dair” 1974-cü il tarixli əlavələr edilmiş Beynəlxalq Konvensiyanın tələblərinə əsasən Azərbaycan Respublikasının Dövlət Dəniz Administrasiyası tərəfindən verilmişdir. Issued under the provisions of the INTERNATIONAL CONVENTION FOR THE SAFETY OF LIFE AT SEA, 1974, as amended under the authority of the Government of THE REPUBLIC OF AZERBAIJAN by the STATE MARITIME ADMINISTRATION.

Gəminin adı Name of ship: _____	Gəminin tipi Type of ship* _____
Çağırış signalı Distinctive number or letters: _____	Ümumi tutumu Gross tonnage: _____
Qeydiyyat limanı Port of registry: _____	BDT nömrəsi IMO Number: _____
Şirkətin identifikasiya nömrəsi Company identification number _____	
Şirkətin adı və hüquqi ünvanı Name and address of the Company _____	

Bununla təsdiq edilir ki, gəminin əmniyyətli idarəetmə sistemi yoxlanılmışdır, Əmniyyətli İdarəetmə haqqında Beynəlxalq Məcəllənin (ƏİBM) tələblərinə cavab verir və Dənizçilik şirkətinin “Əmniyyətli İdarəetmə haqqında Beynəlxalq Məcəllə”nin tələblərinə uyğun olması haqqında Şəhadətnamə bu tip gəmiyə şamil olunur. THIS IS TO CERTIFY THAT the safety management system of the ship has been audited and that it complies with the requirements of the International Management Code for the Safe Operation of Ships and for Pollution Prevention (ISM Code), following verification that the Document of Compliance for the Company is applicable to this type of ship.

Bu Şəhadətnamə dövrü yoxlamaların keçirilməsi şərtilə və Dənizçilik şirkətinin “Əmniyyətli İdarəetmə haqqında Beynəlxalq Məcəllə”nin tələblərinə uyğun olması haqqında Şəhadətnaməsi etibarlı olduğu halda _____ tarixədək etibarlıdır.

This Safety Management Certificate is valid until _____ subject to periodical verification and the Document of Compliance remaining valid.

Aparılmış son yoxlama tarixi
Completion date of the verification on which this certificate is based: _____

Verildiği yer:
Issued at: _____

Verilmə tarixi:
Date of issue: _____

(Şəhadətnaməni təsdiq edən məsul şəxsin imzası/
Signature of the duly authorized official issuing the Certificate)

M.Y.
Seal

- Göstərilən gəmi tipindən birini daxil edin: sərnişin gəmisi; yüksək sürətli sərnişin kateri; yüksək sürətli yük kateri; qalama yük gəmisi; neft tankeri; kimyavi maddələr daşıyan tanker; qaz daşıyan; üzən qazma qurğusu; digər yük gəmisi
Insert the type of ship from among the following: passenger ship; passenger high-speed craft; cargo high-speed craft; bulk carrier; oil tanker; chemical tanker; gas carrier; mobile offshore drilling unit; other cargo ship.

ARA YOXLAMASI VƏ ƏLAVƏ YOXLAMA (ƏGƏR TƏLƏB OLUNARSA) ÜÇÜN TƏSDİQNAMƏ

ENDORSEMENT FOR INTERMEDIATE VERIFICATION AND ADDITIONAL VERIFICATION (IF REQUIRED)

Bununla təsdiq edilir ki, “Dənizdə İnsan Həyatının Mühafizəsinə dair” Beynəlxalq Konvensiyanın IX/6.1 qaydasının və Əmniyyətli İdarəetmə üzrə Beynəlxalq Məcəllənin 13.8-ci bəndinin tələblərinə uyğun olaraq aparılmış dövrü yoxlama zamanı əmniyyətli idarəetmə sisteminin ƏİBM-in tələblərinə uyğun olması müəyyən edilmişdir.

THIS IS TO CERTIFY THAT, at the periodical verification in accordance with regulation IX/6.1 of the Convention and paragraph 13.8 of the ISM Code, the safety management system was found to comply with the requirements of the ISM Code.

ARA YOXLAMASI

(şəhadətnamənin verildiyi 2-ci və 3-cü il arasında olan həyata keçirilməlidir)

INTERMEDIATE VERIFICATION

(to be completed between the second and third anniversary date)

Yer / Place:

İmza / Signed

(Səlahiyyətli şəxsin imzası
Signature of authorized official)

Möhür / Seal

Tarix / Date:

**ƏLAVƏ YOXLAMA
ADDITIONAL VERIFICATION***

Yer / Place:

İmza / Signed

(Səlahiyyətli şəxsin imzası
Signature of authorized official)

Möhür / Seal

Tarix / Date:

**ƏLAVƏ YOXLAMA
ADDITIONAL VERIFICATION***

Yer / Place:

İmza / Signed

(Səlahiyyətli şəxsin imzası
Signature of authorized official)

Möhür / Seal

Tarix / Date:

**ƏLAVƏ YOXLAMA
ADDITIONAL VERIFICATION***

Yer / Place:

İmza / Signed

(Səlahiyyətli şəxsin imzası
Signature of authorized official)

Möhür / Seal

Tarix / Date:

* Əgər varsa, Administrasiya tərəfindən Əmniyyətli idarəetmə üzrə Beynəlxalq Məcəllənin yerinə yetirilməsinə dair Rəhbərliyin 3.2-ci bəndinin “ilkin yoxlama” müvafiq tələblərinə istinad edilməlidir (A.1071(28) sayılı qətnamə) If applicable, Reference is made to the relevant provisions of section 3.2. “initial verification” of the Guidelines on Implementation of the International Safety Management (ISM) Code by Administrations (resolution A.1071(28)).

**YENİLƏMƏ YOXLAMASININ YEKUNLAŞMASI VƏ ƏİBM-NİN B HİSSƏSİNİN 13.13-CÜ BƏNDİNİN
TƏLƏBLƏRİNİN TƏTBİQ EDİLMƏSİ BARƏDƏ TƏSDİQNAMƏ**
ENDORSEMENT WHERE THE RENEWAL VERIFICATION HAS BEEN COMPLETED AND PART B 13.13 OF
THE ISM CODE APPLIES

Gəmi ƏİBM-nin B hissəsinin müvafiq tələblərinə uyğundur və bu Şəhadətnamə Məcəllənin 13.13-cü bəndinə uyğun olaraqtarixədək etibarlıdır.

The ship complies with the relevant provisions of part B of the ISM Code, and the Certificate should, in accordance with part B 13.13 of the ISM Code, be accepted as valid until

Yer / Place:

İmza / Signed

(Səlahiyyətli şəxsin imzası
Signature of authorized official)

Möhür / Seal

Tarix / Date:

**ƏİBM-NİN B HİSSƏSİNİN 13.12-Cİ BƏNDİNƏ UYGUN OLARAQ GƏMİ YOXLAMA LİMANINA
GƏLƏNƏ QƏDƏR ŞƏHADƏTNAMƏNİN ETİBARLILIQ MÜDDƏTİNİN ARTIRILMASI VƏ YA ƏİBM-İN
B HİSSƏSİNİN 13.14-CÜ BƏNDİNİN TƏTBİQ EDİLMƏSİ VƏ YA ƏİBM-İN
B HİSSƏSİNİN 13.14-CÜ BƏNDİNİN TƏTBİQ EDİLMƏSİ VƏ YA ƏİBM-İN
ENDORSEMENT TO EXTEND THE VALIDITY OF THE CERTIFICATE UNTIL REACHING THE PORT OF
VERIFICATION WHERE PART B 13.12 OF THE ISM CODE APPLIES OR FOR A PERIOD OF GRACE WHERE
PART B 13.14 OF THE ISM CODE APPLIES**

Bu Şəhadətnamə ƏİBM-nin 13.12 və ya 13.14-cü bəndlərinə müvafiq olaraq tarixədək etibarlıdır.

This Certificate should, in accordance with part B 13.12 or part B 13.14 of the ISM Code, be accepted as valid until

Yer / Place:

İmza / Signed

(Səlahiyyətli şəxsin imzası
Signature of authorized official)

Möhür / Seal

Tarix / Date: